



受付時間 9:30~11:30  
14:30~17:30  
電話番号 029-353-7592

※ご注文をいただいてから調理いたします  
※ご提供までに20~30分目安ですが、  
ご注文点数が多い場合や  
ご注文が込み合っている場合には  
お時間を頂戴いたします  
※確実に受け取りたい日時がある場合は

# 外卖菜单

TakeOut Menu

瑞の本格中華をぜひご家庭の食卓でお楽しみください!!

チンマーボードウフ

## ■ 陳麻婆豆腐「黒」 ¥1100 辛味 🌶️🌶️🌶️🌶️

「本格四川式麻婆豆腐」  
ぎっしりこだわりが詰まった一皿! ひき肉は味わい深い国産牛!  
こちらをあえて水分を飛ばすようにカリッと香ばしく炒めました!  
そして四川省で3年以上長期熟成された”黒”の豆板醤である  
郫県豆板醤! 仕上げに豆鼓、花椒をひいた粉末とその香りを  
移した油をいれたしびれる辛さと香りやみつきになる味わいです!

ジャーサンマーボードウフ

## ■ 家常麻婆豆腐「赤」 ¥1050 辛味 🌶️🌶️🌶️🌶️

「家庭的な麻婆豆腐」  
美明豚のひき肉で作った中華の肉味噌・炸醬、  
そこに熟成1~2年の”赤”の豆板醤を合わせました!  
心地よい辛さと炸醬から広がるほんのりとした甘味があります  
\* 辛味なしもご用意できます

「黒」…長期熟成の黒い豆板醤を使った“陳麻婆豆腐”



「赤」…熟成の若い赤い豆板醤を使った“家常麻婆豆腐”

## ■ 美明豚焼売 1個 ¥200

直径約4cm50gの大きめ焼売!  
行方産ブランド豚「美明豚」のひき肉に、  
さらに低温調理しサイの目にカットした  
バラ肉を忍ばせた自慢の餡です! それを  
川崎製麺さんの皮で包み、蒸し上げました!  
\* 味はついておりますので、ぜひそのまま  
お召し上がり下さい! お酢でさっぱりして  
いただくのもおすすめです!  
\* 蒸し上げて冷凍してあるものを  
TAKE OUTも可能です!



調理済 or 冷凍  
お選び下さい

※価格は全て”税込”表示です ※アレルギーがある方はお知らせ下さい

# 点菜

チンジャオニューロースー

## ■ 青椒牛肉絲 ¥1430

「牛肉とピーマンの細切り炒め」  
おなじみの中国料理。材料を同じ太さに切りそろえる  
ことが、最大のポイントです。



タンツローケイ

## ■ 糖醋肉塊 ¥1430

「美明豚のスプタ」バラ肉に薄く衣をまといせカリッと  
揚げ、馴染みのある甘酢ソースを絡めました。



ユーリンチー

## ■ 油淋鶏 ¥1320

「国産鶏モモ肉の唐揚げ」香味ソースがけ!  
国産鶏モモ肉をカットして、カリッとから揚げにし、  
香味ソースをかけました。



ガンシャオシャーレン

## ■ 乾焼蝦仁 ¥1540

「エビのチリソース」  
仕上げに奥久慈卵を溶いて加えました。  
ふんわり優しい味わいです。



ソエズウニューロービエン

# 单品テイクアウトメニュー

(1品は2名様程の量です)

## ■ 水煮牛肉片 ¥1500 辛味 🌶️🌶️🌶️🌶️

「牛肉の辛煮」器に注いだアツアツの油が唐辛子の  
辛味だけでなく、うまみを引き出す。辛いながらもあと  
を引くピリ辛中華風ビーフシチューです。



ホイコーロー

## ■ 回鍋肉 ¥1430 辛味 🌶️🌶️🌶️🌶️

「美明豚のホイコーロー」バラ肉をはじめに70℃で  
低温調理することでうまみをぎゅっと閉じ込め  
仕上げました。



ゴンボーチャーティン

## ■ 宮保鶏丁 ¥1320 辛味 🌶️🌶️🌶️🌶️

「鶏モモ肉とピーナッツの朝天唐辛子炒め」  
心地よい酸味と甘味、辛味があります。  
辛味なしもご用意できます。



タンファンジャンシャーレン

## ■ 蛋黄醬蝦仁 ¥1540

「エビのマヨネーズソース」  
ぷりっと仕上げたエビをまろやかな甘みある  
オリジナルマヨネーズソースで和えました。



こちら以外にもテイクアウトご希望の料理が  
ございましたら、お気軽にお問合せください!

トウファーニューロー

## ■ 豆花牛肉 ¥1430 辛味 🌶️🌶️🌶️🌶️

「塩マーボードウフ」牛肉と豆腐の塩味の煮込みの上に  
唐辛子をのせ、熱々に熱した油をかけて仕上げ、  
パクチーを添えます。



ツォーチンゲンツァイ

## ■ 炒青梗菜 ¥700

「チンゲン菜の塩味炒め」  
シソ油だけであなどれない、後引くおいしさ。



タァチンティクァイ

## ■ 大千鶏塊 ¥1320 辛味 🌶️🌶️🌶️🌶️

「国産鶏モモ肉の四川香り炒め」  
酸味、甘味、しびれる辛味など四川の味を満喫できます。



フーヨウハイ

## ■ 芙蓉蟹 ¥1430

「蟹玉」  
紅スワイガニを使用! コクのある奥久慈卵をふんだん  
に使いました! \* 甘酢餡が醤油餡をお選び下さい



甘酢餡 醤油餡  
お選びください

CHINESE  
DINING

# 瑞

MIZUKI

  
**お弁当**  
TAKE OUT

# 外卖便当

## Bento Menu

受付時間 9:30~11:30 14:30~17:30

電話番号 029-353-7592

※ご注文をいただいてから調理いたします  
※ご提供までに20~30分目安ですが、ご注文点数が多い場合や  
ご注文が込み合っている場合にはお時間を頂戴いたします  
※確実に受け取りたい日時がある場合はお早めに  
ご連絡いただけますと幸いです

**お勤め先や集会場  
ご自宅での集まりに  
ご利用ください!!**

## 瑞特製 お弁当

(主菜・副菜・ごはん)

# ¥1150

(ごはん大盛り + ¥50)

主菜:お弁当の主菜を下記からお選び下さい

### ① 週替わりメニュー ※スタッフにお尋ねください

チンジャオニューロース  
② 青椒牛肉絲

チンジャオニューロースー  
お馴染みの牛肉とピーマンの細切り炒め



ホイコーロー  
③ 回鍋肉 辛味 🌶️🌶️🌶️

美明豚のホイコーロー  
バラ肉をはじめに70℃で低温調理する  
ことでうまみをぎゅっと閉じ込めました



タンツーロックアイ  
④ 糖醋肉塊

美明豚のスプタ  
バラ肉に薄く衣をまわせカラリと揚げ、  
馴染みのある甘酢ソースを絡めました



ガンシャオソーレン  
⑤ 乾焼蝦仁 辛味 🌶️🌶️🌶️

エビのチリソース  
仕上げに奥久慈卵を溶いて加えました  
ふんわり優しい味わいです



チンマーボードウフ  
**陳麻婆豆腐弁当**  
(陳麻婆豆腐・副菜・ごはん) **¥1000**

辛味 🌶️🌶️🌶️🌶️  
本格四川式麻婆豆腐! ぎっしりこだわりが詰まった一皿! ひき肉は味わい深い  
国産牛! こちらをあえて水分を飛ばすようにカリッと香ばしく炒めました!  
そして四川省で3年以上長期熟成された”黒”の豆板醬である郫県豆板醬!  
仕上げに豆鼓、花椒をひいた粉末とその香りを移した油をいれたしびれる  
辛さと香りでやみつきになる味わい!



より品数のある  
お弁当をご希望  
でしたらコチラ!  
※内容はおまかせ  
になります



■要予約の瑞おまかせ弁当 ¥1500~  
例: 主菜(青椒牛肉絲)・陳麻婆豆腐・  
奥久慈卵の五目玉子焼き・副菜・ライス  
※お時間に余裕をもってご注文ください

※国産米を使用 ※副菜は時期により異なります ※価格は全て税込価格になります ※アレルギーがある方はお知らせ下さい

